

DIGITAL DOOR VIEWER 2.0
GEBRUIKERSHANDLEIDING
USER MANUAL
GEBRAUCHSANLEITUNG

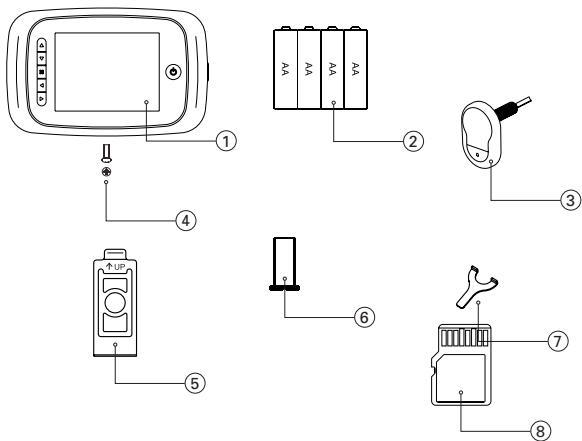


INTERSTEEL

NEDERLANDS

Let op:

1. Lees voor gebruik eerst deze handleiding.
2. Demonteer de camera of de hoofdunit niet.
3. Ga zorgvuldig te werk.
4. Wij raden u aan om regelmatig een kopie te maken van de geheugenkaart.
5. Gebruik GEEN chemische producten zoals alcohol, benzeen of thinner om het product schoon te maken.
6. Verwissel de batterijen op korte termijn als het lampje voor een lage batterijlading brandt.



Inhoud van het pakket:

1. Scherm
2. 4 AA batterijen
3. Camera
4. 1 bevestigingsschroef

5. Bevestigingsplaat
6. Bevestigingscilinder
7. Aandraag gereedschap
8. Geheugenkaart

Voor u monteert:

Voer de geheugenkaart uit de adapter aan de zijkant van het LCD scherm in voordat u de batterijen plaatst. Let erop dat de gemarkeerde kant van de geheugenkaart naar voren wijst voor u de geheugenkaart plaatst. Als u een klikgeluid hoort, is de kaart vergrendeld en juist geplaatst. U verwijdert een geheugenkaart als volgt: druk op de kaart en deze komt voor ongeveer een derde naar buiten. Nu kunt u de kaart gemakkelijk verwijderen.

Daarna plaatst u de meegeleverde batterijen in de Digital Door Viewer voordat u het apparaat op de deur monteert. Schuif hiervoor het klepje aan de zijkant naar boven en vervolgens naar buiten toe open. Plaats de batterijen volgens de "+" en "-" op het klepje. Herhaal de eerste stap in omgekeerde volgorde om het klepje te sluiten.

Montage-instructies:

1. Vervang de huidige deurkijker of boor een gat van Ø 14 mm

op de gewenste hoogte en breng de camera vanaf de buitenkant aan. Plaats het witte borgschijfje tussen de camera en de deur. Zorg ervoor dat de bel onderaan zit en dat de camera loodrecht hangt.

2. Haal de 3M-sticker van de bevestigingsplaat en breng de bevestigingsplaat over het uiteinde van de lens aan. Schroef de bevestigingscilinder vast op de draadhuls van de camera. Dat houdt de plaat op zijn plek op de deur. De pijl op de bevestigingsplaat moet naar boven wijzen.
3. De metaaldraad moet achterop het scherm worden aangesloten. Overtollig draad plaatst u voorzichtig in de gleuf aan de achterkant van het scherm.
4. Haak het scherm aan de beugel bovenaan de plaat en zet het scherm met een kleine schroef vast in het gat aan de onderkant van de schermbehuizing. Haak de schermbehuizing vast en zet de schroef vast.

Instelling van systeemtijd en -datum:

Stel de systeemdatum en -tijd in nadat u de batterijen hebt geplaatst. Druk op de menuknop, selecteer met de selectietoets "datum instellen" en druk nogmaals op de menuknop om de datum in te voeren. Gebruik de toets "▲" om de dag in te stellen en "▶" om naar de maand te gaan. Als u informatie over de datum en tijd wilt toevoegen aan de foto's, kunt u de optie "tijd & datum weergeven" instellen op AAN. Anders kiest u UIT.

Bezoekers:

Als de bezoeker op de bel drukt op de camera van de deurbel, is de bel te horen in de (woon)kamer. Tegelijkertijd wordt het scherm binnen automatisch aangezet om de beelden van buiten te laten zien. Het scherm blijft 20 seconden aan staan voor het zichzelf uitschakelt. Dit is in te stellen tussen 10, 20 en 30 seconden. Als er op de bel wordt gedrukt, neemt de camera automatisch een foto van de bezoekers en die

foto wordt opgeslagen op de geheugenkaart voor het geval de bewoner niet thuis is. Zo kan de bewoner controleren wie de bezoeker is of kan de informatie worden gebruikt voor beveiligingsdoeleinden.

Druk op de AAN/UIT knop en u ziet een beeld van de omgeving buiten op het scherm. Het scherm wordt na 20 seconden automatisch uitgeschakeld als er geen andere handelingen worden uitgevoerd. Nadat u het product hebt ingeschakeld, drukt u nogmaals op de AAN/UIT knop en vervolgens wordt het product uitgeschakeld. Terwijl u de omgeving buiten bekijkt met dit product, kunnen er tegelijkertijd foto's worden gemaakt en video's opgenomen. Als het scherm is ingeschakeld, drukt u op "▶" om een foto te maken. Om een video te maken, drukt u op "◀" tot het REC-icoon verschijnt.

Bediening:

De opgeslagen foto's en video's kunnen op de Digital Door Viewer worden afgespeeld en kunnen ook worden verwijderd of bewerkt. Als het scherm is ingeschakeld, drukt u op "◀" tot het icoon "📷📺" verschijnt, dat aangeeft dat de modus "opnieuw afspelen" is ingeschakeld. Gebruik de knop "⬆" om de foto of video die u wilt afspelen te selecteren. Als u een foto of video wilt verwijderen, selecteer die dan en druk op de menuknop om die te bewerken.

Andere instellingen:

De frequentie van het elektriciteitsnet verschilt in verschillende landen en regio's. Voor de beste resultaten past u uw instellingen aan de frequentie van uw lokale elektriciteitsnetwerk aan. In Europa is dit 50Hz.

Bel:

Gebruikers kunnen het type geluid en het volume van de bel instellen. Kies "ring", druk op de menuknop om in te voeren en

druk op de knop "naar boven" om een belgeluid te kiezen. Kies de modus "hoog" om het geluid zo hard mogelijk te zetten. Kies de modus "laag" om het volume te verlagen naar 70% van het maximumvolume. Kies de modus "UIT" om de bel in de modus NS (Niet Storen) te zetten.

Camera (Video) AAN/UIT:

In sommige landen en regio's geldt er een strenge regelgeving voor het maken van foto's en opnemen van video's van andere mensen zonder hun toestemming, dus gebruikers kunnen er met AAN/UIT voor kiezen om de camera aan of uit te zetten. Druk op de menuknop om het menu "camera" te openen. Als de modus "AAN" is, neemt dit product automatisch een foto als de bel wordt ingedrukt.



Als de modus de standaard instelling is, wordt alle functionaliteit voor het maken van foto's en opnemen van video's uitgeschakeld.

Infrarood functie:

Dit product heeft een infrarood functie, waarmee gebruikers ook als het donker is de beelden van de omgeving kunnen bekijken. Vanwege de manier waarop de beelden worden vastgelegd, zijn alle beelden op het scherm in zwart/wit. Dit is normaal.

Het formaat van opgenomen foto's en video's:

De foto's worden gemaakt in jpeg-formaat en video's in MP4-formaat. Gebruikers kunnen deze foto's en video's scannen en bewerken op een PC met Windows.

Specificaties:

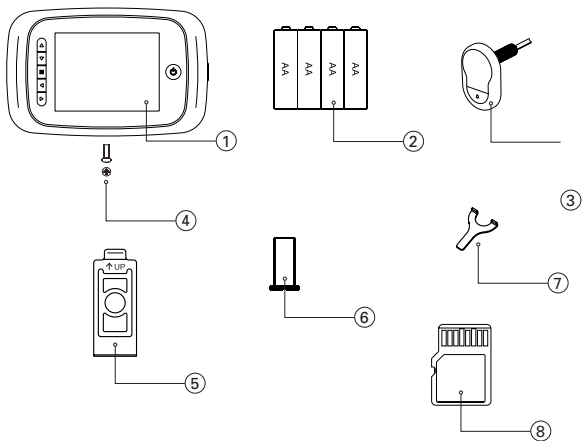
| | |
|-----------------------|-------------------------------------|
| Dikte van de deur | : 40 tot 70 mm |
| Diameter deurcilinder | : 14 tot 22 mm |
| Camera | : 0.3 megapixels |
| Schermb | : 3.5" TFT |
| Batterijen | : 4 AA batterijen |
| Geheugenkaart | : Micro SD-kaart (TF), maximaal 8GB |
| Fotovolume voor 1GB | : 15000pc* |
| Infrarood-golflengte | : 940nm |
| Afmetingen | : 135 (L) x 86 (B) x 25 (H) mm |
| Gewicht | : 310g |

* in een laboratorium; het daadwerkelijke volume kan verschillen onder andere omstandigheden.

ENGLISH

Note:

1. First read this manual before using the product.
2. Do not remove the camera from the main unit.
3. Take care when working.
4. We recommend making a copy of the SD card frequently.
5. Do NOT use chemical products such as alcohol or benzene thinner to clean the product.
6. Change the batteries soon after the light indicating the battery charge is low lights up.



Contents of the pack:

1. Display
2. 4 AA batteries
3. Camera
4. 1 fixing screw
5. Fixing base
6. Fixing cylinder
7. Tightening tools
8. Memory card

Before starting the installation:

Insert the memory card from the adapter on the side of the LCD display before you insert the batteries. Ensure that the marked side of the memory card points forwards before inserting the memory card. If you hear a click, the card is locked and will have been inserted correctly. You can use an SD memory card of at most 8 GB with this product. You can remove a memory card as follows: press the card and it will stick out by a third so that you can remove the card.

Next, insert the supplied batteries in the Digital Door Viewer before installing the device on the door. Slide the cover up and, next, outwards to open it. Insert the batteries following the indications of the "+" and "-" signs on the cover. Repeat the first step in the reverse order to close the cover.

Installation instructions:

1. Replace the current Digital Door Viewer or drill a hole with a \varnothing of 14 mm at the required

height and insert the camera from the outside. Insert the white lock ring between the camera and the door.

Ensure that the bell is at the bottom and that the camera is suspended perpendicularly.

2. Remove the 3M labels from the fixing base and place the fixing base over the end of the lens. Screw the fixing cylinder in place on the power tube of the camera. This will keep the base in its position on the door. The arrow on the fixing base must point upwards.
3. The metal wire must be connected behind the display. Surplus wire must be placed carefully in the groove at the back of the display.
4. Hook the display on to the bracket on top of the base and screw the display using a small screw in the hole on the bottom side of the display housing. Hook and secure the display housing and tighten the screw.

Setting the system date and time:

Set the system date and time after inserting the batteries. Press the menu button, select "set date" using the selector key and again press the menu button to enter the date. Select the "set date" key, press the menu button and use the "▲" key to set numbers and the "◀▶" key to adjust the number. If you wish to add information about the date and time to the photos, you can set the "date and time display" option to ON. If you do not wish to use this option, set it to OFF.

Visitors:

If visitors press the bell on the camera of the Digital Door Viewer, the bell will be heard in the room. At the same time, the display inside will be switched on automatically to show the images from outside. The display will remain on 10, 20 or 30 seconds as preferred before it switches off again. If the bell is pressed, the camera will take a photo automatically of the visitor(s) and this photo will be saved on the

SD card should the resident not be at home. This will ensure that the resident can check who the visitor was or the information can be used for security reasons.

Press the ON/OFF button and you will see an image of the area outside on the display.

The display will switch itself off automatically after 20 seconds if no other operations are performed. After you have switched on the product, again press the ON/OFF button and the product will switch off. While you are viewing the area outside with this product, photos can be taken and videos recorded at the same time. If the display has been switched on, press "▶" to take a photo. Press "◀" until the instruction icon is displayed to make a video.

Operations:

The saved photos and videos can be played on this product and can also be deleted or edited. If the display is switched on, press "◀" until the "📷📺" icon is displayed that indicates that the

play again mode is switched on. Use the “◆” button to select the photo or video that you wish to play. If you wish to delete a photo or video, select it and press the menu button to edit it.

Other settings:

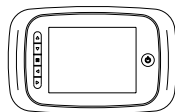
Different languages can be selected in language setting. The frequency of the electricity grid differs in different countries and regions. Adjust your settings to the frequency of your local electricity network for the best results. This is 50 Hz in Europe.

Bell:

Users can set the sound and volume of the bell. Select the “bell setting”, press the menu button to enter and press the “up” button to select a bell sound. Select the “high” mode to have the sound play as loud as possible. Select the “low” mode to lower the volume to 70% of the maximum volume. Select the “OFF” mode to set the bell to the “do not disturb” mode.

Camera (Video) ON/OFF:

In some countries and regions there are strict regulations in relation to taking photos and recording videos of other people without their consent. Users can, therefore, select to switch on or off the camera with the ON/OFF button (video). Press the menu button to open the “camera” menu. If the mode is “ON”, this product will automatically take a photo if the bell is pressed. Users can also use the “to the right” button to take photos or to record videos. If the mode is “OFF”, all functionality for taking photos and recording videos will be switched off.



Infrared function:

This product has an infrared function that can be used by users to view the images of the area even when it is dark. All images will be shown in black and white because of the way in which the images are recorded. This is normal.

The format of the taken photos and recorded videos:

The photos are taken in jpeg format and videos in MP4 format. Users can scan and edit these photos and videos on a PC that runs Windows.

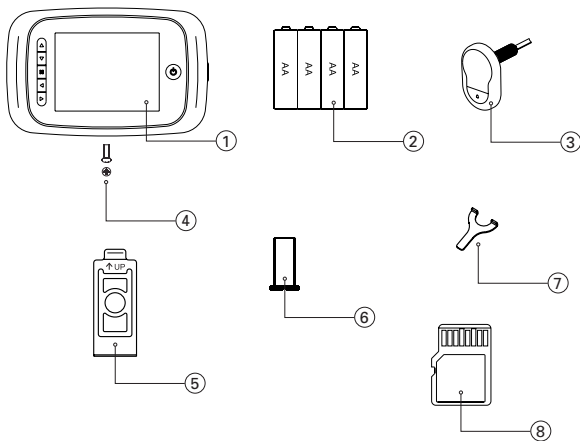
Specifications:

| | |
|-------------------------------|---|
| Thickness of the door | : 40 to 70 mm |
| Diameter of the door cylinder | : 14 to 22 mm |
| Camera | : 0.3 megapixels |
| Display | : 3.5" TFT |
| Batteries | : 4 AA batteries |
| Memory card | : Micro SD card (TF), at most 8 GB |
| Photo volume for 1 GB | : 15000 pc (in a laboratory; the actual volume can differ under other conditions) |
| Infrared wave length | : 940nm |
| Dimensions | : 135 (W) x 86 (H) x 25 (D) mm |
| Weight | : 310g |

DEUTSCH

Achtung:

1. Lesen Sie vor dem Gebrauch zunächst diese Anleitung.
2. Nehmen Sie Kamera oder Haupteinheit nicht auseinander.
3. Gehen Sie sorgfältig vor.
4. Wir empfehlen Ihnen, regelmäßig eine Kopie der SD-Karte zu erstellen.
5. Verwenden Sie KEINE chemischen Produkte wie Alkohol oder Reinigungsbenzin zum Reinigen des Produkts.
6. Tauschen Sie die Batterien kurzfristig aus, wenn die Lampe zur Anzeige der niedrigen Batterieladung brennt.



Inhalt des Pakets:

- | | |
|---------------------------|-------------------------|
| 1. Schirm | 5. Befestigungsplatte |
| 2. 4 AA Batterien | 6. Befestigungszylinder |
| 3. Kamera | 7. Schraubwerkzeug |
| 4. 1 Befestigungsschraube | 8. Speicherkarte |

Vor der Montage:

Führen Sie die Speicherkarte aus dem Adapter an der Seite des LCD-Schirms ein, bevor Sie die Batterien einsetzen. Achten Sie darauf, dass die markierte Seite der Speicherkarte nach vorne zeigt, bevor Sie die Speicherkarte einsetzen. Wenn Sie ein Klicken hören, ist die Karte eingerastet und richtig eingesetzt. Mit diesem Produkt können Sie eine SD-Speicherkarte mit maximal 8 GB verwenden. Eine Speicherkarte entfernen Sie wie folgt: wenn Sie auf die Karte drücken, wird diese zu rund einem Drittel nach draußen geschoben, so dass Sie sie entnehmen können.

Anschließend setzen Sie die mitgelieferten Batterien in den Digital Door Viewer, bevor Sie das Gerät an der Tür montieren. Schieben Sie zum Öffnen die Klappe nach oben und anschließend nach außen. Setzen Sie die Batterien entsprechend dem „+“- und dem „-“ Zeichen auf der Klappe ein. Wiederholen Sie den ersten Schritt in

umgekehrter Reihenfolge, um die Klappe zu schließen.



Montage-Anweisungen:

1. Entfernen Sie den jetzigen Türspion oder bohren Sie in der gewünschten Höhe ein Loch mit \varnothing 14 mm in die Tür und bringen Sie die Kamera von der Außenseite her an. Platzieren Sie die weiße Sicherungskappe zwischen Kamera und Tür. Sorgen Sie dafür, dass sich die Klingel darunter befindet und dass die Kamera senkrecht hängt.
2. Nehmen Sie die 3M-Sticker von der Befestigungsplatte und bringen Sie die Befestigungsplatte über dem Ende der Linse an. Schrauben Sie den Befestigungszylinder auf die Drahhülse der Kamera. So wird die Platte an ihrer Position auf der Tür gehalten. Der Pfeil auf der Befestigungsplatte muss nach oben zeigen.
3. Mit dem Metalldraht muss der Schirm auf der Rückseite angeschlossen werden. Überschüssigen Draht

positionieren Sie vorsichtig in der Rille hinter dem Schirm.

4. Haken Sie den Schirm an dem Bügel über der Platte ein und befestigen Sie den Schirm mit einer kleinen Schraube im Loch an der Oberseite des Schirmgehäuses. Haken Sie das Schirmgehäuse fest und ziehen Sie die Schraube an.

Einstellung von Systemzeit und –datum:

Stelle Sie Systemzeit und –datum ein, nachdem Sie die Batterien eingesetzt haben. Drücken Sie auf die Menütaste, wählen Sie mit der Auswahl-taste „Datum einstellen“ und drücken nochmals auf die Menütaste, um das Datum einzugeben. Wählen Sie die Taste „Datum einstellen“, drücken Sie auf die Menütaste und verwenden Sie die Taste ““, um die Ziffer einzustellen und ““ um die Zahl einzustellen. Wenn Sie die Fotos mit Informationen zu Datum und Zeit versehen möchten, können Sie die Option „Zeit & Datum wiedergeben“ bei AN einstellen. Andernfalls wählen Sie AUS.

Besucher:

Wenn Besucher auf die Kamera des Türspions drücken, ist die Klingel im Zimmer zu hören. Gleichzeitig wird der Schirm innen automatisch eingeschaltet, um die Aufnahme von außen anzuzeigen. Der Schirm bleibt auf Wunsch 10, 20 oder 30 Sekunden eingestellt, bevor er sich selbst ausschaltet.

Wenn auf die Klingel gedrückt wird, nimmt die Kamera automatisch ein Foto der Besucher auf und das Foto wird auf der SD-Karte gespeichert, für den Fall, dass der Bewohner nicht zu Hause ist. So kann der Bewohner kontrollieren, wer der Besucher ist oder die Informationen können zu Sicherheitszwecken verwendet werden.

Drücken Sie auf die AN/AUS-Taste und Sie sehen ein Bild von der Umgebung außerhalb des Schirms. Der Schirm wird nach 20 Sekunden automatisch ausgeschaltet, wenn keine anderen Handlungen ausgeführt werden.

Nachdem Sie das Produkt eingeschaltet haben, drücken Sie nochmals auf die AN/AUS-Taste und anschließend wird das Produkt ausgeschaltet. Während Sie mit diesem Produkt die Umgebung außerhalb betrachten, können gleichzeitig Fotos und Videos aufgenommen werden. Wenn der Schirm eingeschaltet ist, drücken Sie auf "▶" um ein Foto zu machen. Um ein Video zu machen, drücken Sie auf "◀" bis das Anleitungs-Icon erscheint.

Bedienung:

Gespeicherte Fotos/Videos erneut abspielen und bearbeiten. Die gespeicherten Fotos und Videos können auf diesem Produkt abgespielt werden und sie können auch entfernt oder bearbeitet werden. Wenn der Schirm eingeschaltet ist, drücken Sie auf "◀", bis das Icon "📷📺" erscheint, das anzeigt, dass erneut der Modus Abspielen eingeschaltet ist. Mit der Taste "⬆" können Sie das Foto oder Video auswählen, das Sie abspielen möchten.

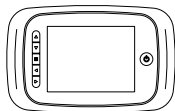
Wenn Sie ein Foto oder Video entfernen möchten, wählen Sie dieses aus und drücken Sie auf die Menütaste, um es zu bearbeiten.

Weitere Einstellungen:

Die Frequenz des Stromnetzes ist in diversen Ländern und Regionen unterschiedlich. Um die besten Resultate zu erhalten, passen Sie Ihre Einstellungen an die Frequenz Ihres lokalen Stromnetzes an. In Europa ist das 50Hz.

Klingel:

Der Nutzer kann Art und Lautstärke der Klingel einstellen. Wählen Sie die „Klingeleinstellung“, drücken Sie zur Eingabe auf die Menütaste und dann auf die Taste „nach oben“, um den Klingelton auszuwählen.



Wählen Sie den Modus „Hoch“, um den Ton so laut wie möglich einzustellen. Wählen Sie den Modus „Niedrig“, um die Lautstärke auf 70% der Höchstlautstärke zu stellen. Wählen Sie den Modus „AUS“, um die Klingel in den Modus NS (Nicht stören) zu stellen.

Kamera (Video) AN/AUS:

In einigen Ländern und Regionen gelten strenge Regeln für das Aufnehmen von Fotos und Videos von anderen Menschen ohne deren Zustimmung, der Nutzer kann daher mit AN/AUS die Kamera ein- oder ausstellen (Video). Drücken Sie auf die Menütaste, um das Menü „Kamera“ zu öffnen. Wenn der Modus „AN“ ist, nimmt dieses Produkt automatisch ein Foto auf, wenn die Klingel gedrückt wird. Die Nutzer können auch die Taste „nach rechts“ verwenden, um Fotos oder Videos aufzunehmen. Wenn der Modus „AUS“ ist, wird jede Funktionalität für das Aufnehmen von Fotos und Videos ausgeschaltet.

Infrarotfunktion:

Dieses Produkt hat eine Infrarotfunktion, mit der Nutzer auch im Dunkeln die Bilder der Umgebung betrachten können. Wegen der Art, wie die Bilder aufgenommen werden, werden alle Bilder auf dem Schirm in schwarz-weiß angezeigt. Das ist normal.

Das Format der aufgenommenen Fotos und Videos:

Die Fotos werden im jpeg-Format und Videos im MP4-Format aufgenommen. Der Nutzer kann diese Fotos und Videos auf einem PC mit Windows scannen und bearbeiten.

Spezifikationen:

| | |
|-------------------------|--|
| Dicke der Tür | : 40 bis 70 mm |
| Durchmesser Türzylinder | : 14 bis 22 mm |
| Kamera | : 0.3 Megapixel |
| Schirm | : 3.5" TFT |
| Batterien | : 4 AA Batterien |
| Speicherkarte | : Mikro-SD-Karte (TF) maximal 8 GB |
| Fotovolumen für 1 GB | : 15000pc (unter Laborbedingungen; das tatsächliche Volumen kann unter anderen Bedingungen abweichen |
| Infrarot-Wellenlänge | : 940nm |
| Abmessungen | : 135 (V) x 86 (H) x 25 (T) mm |
| Gewicht | : 310g |

INTERSTEEL



Utrechtsestraatweg 220
NL-3911 TX Rhenen
P.O. Box 128
NL-3910 AC Rhenen

T: + 31 (0)318 - 47 77 77
F: + 31 (0)318 - 47 77 78
@: sales@vanleeuwenint.nl
W: www.vanleeuwenint.nl

INTERSTEEL